



Australian Government

## Οι ετικέτες τροφίμων της Αυστραλίας γίνονται πιο ξεκάθαρες

Η Αυστραλιανή Κυβέρνηση θέτει σε εφαρμογή νέες ετικέτες τροφίμων για να κάνει πιο ξεκάθαρο τον τόπο καλλιέργειας, παραγωγής, παρασκευής ή συσκευασίας των προϊόντων που αγοράζετε.

Ευκολονόητες ετικέτες θα σας λένε με μια ματιά από πού προέρχεται το προϊόν, έτσι ώστε να μπορείτε να πάρετε μια σαφή και ενημερωμένη απόφαση σχετικά με τα τρόφιμα που αγοράζετε.

### Τι θα γίνει;

Οι επιχειρήσεις τροφίμων έχουν αρχίσει να χρησιμοποιούν ευκολονόητες ετικέτες που θα σας λένε με μια ματιά τον τόπο καλλιέργειας, παραγωγής, παρασκευής ή συσκευασίας των τροφίμων σας. Οι ετικέτες θα σας λένε επίσης ποιο ποσοστό των συστατικών είναι Αυστραλιανής προέλευσης.

Τα περισσότερα τρόφιμα που παράγονται, καλλιεργούνται ή παρασκευάζονται στην Αυστραλία θα φέρουν το λογότυπο του καγκουρό. Το ποσοστό των Αυστραλιανών συστατικών θα αναγράφεται σε κείμενο και διάγραμμα.

Για τα εισαγόμενα τρόφιμα, η ετικέτα θα δείχνει ξεκάθαρα τη χώρα προέλευσης.

Τρόφιμα που συσκευάστηκαν στην Αυστραλία θα φέρουν μόνο διάγραμμα που θα δείχνει το ποσοστό των Αυστραλιανών συστατικών.



#### «Grown in» (Καλλιεργείται στην)

Για τρόφιμα όπου όλα τα συστατικά καλλιεργήθηκαν στην Αυστραλία.



#### «Product of» (Προϊόν της)

Για τρόφιμα όπου όλα τα συστατικά είναι από την Αυστραλία και όλο το κύριο μέρος της επεξεργασίας έχει γίνει εδώ.



#### «Made in» (Παρασκευάζεται στην)

Για τρόφιμα όπου τα συστατικά προέρχονται από την Αυστραλία ή από το εξωτερικό και το κυριότερο μέρος της επεξεργασίας έχει γίνει εδώ.



#### «Packed in» (Συσκευάζεται στην)

Διαθέτει μόνο ένα διάγραμμα που δείχνει το ποσοστό των Αυστραλιανών συστατικών.



Όλα τα εισαγόμενα τρόφιμα που παράγονται, παρασκευάζονται, καλλιεργούνται ή συσκευάζονται εκτός Αυστραλίας πρέπει να έχουν τη χώρα προέλευσής τους στην ετικέτα.

## Τρόφιμα που δεν θα έχουν τις ετικέτες

Οι νέες ετικέτες θα ισχύουν για μια ποικιλία τροφίμων που προσφέρονται για λιανική πώληση στην Αυστραλία, με εξαίρεση τα τρόφιμα που πωλούνται σε εστιατόρια, καφετέριες, καταστήματα έτοιμων φαγητών (take-away) ή σχολεία.

Ορισμένα τρόφιμα λιανικής πώλησης δεν θα απαιτείται να χρησιμοποιούν το λογότυπο του καγκουρό ή να δείχνουν το ποσοστό των Αυστραλιανών συστατικών. Αυτά τα τρόφιμα είναι:

- καρυκεύματα
- ζαχαρώδη
- μπισκότα και σνακ
- εμφιαλωμένο νερό
- αναψυκτικά και αθλητικά ποτά
- τσάι και καφές
- αλκοολούχα ποτά.

Αυτά τα τρόφιμα θα απαιτείται ακόμα να δηλώνουν πού καλλιεργήθηκαν, παράχθηκαν, παρασκευάστηκαν ή συσκευάστηκαν. Μπορούν επίσης να χρησιμοποιούν τις νέες ετικέτες μ' αυτές τις πρόσθετες πληροφορίες προαιρετικά.

## Οι επιχειρήσεις θα ενημερώσουν τις ετικέτες τους

Οι επιχειρήσεις τροφίμων θα χρησιμοποιούν την πιο κατάλληλη ετικέτα για καθένα από τα προϊόντα τους, ώστε να διασφαλίζεται ότι μπορείτε να παίρνετε ενημερωμένη απόφαση σχετικά με τα τρόφιμα που αγοράζετε.

Στις επιχειρήσεις θα παρέχονται πληροφορίες και οδηγίες για να τις βοηθήσουν ώστε να διασφαλίζεται ότι η ετικέτα περιγράφει επακριβώς τα τρόφιμα.

## Γιατί γίνεται αυτό;

### Θέλετε να παίρνετε ενημερωμένες αποφάσεις

Εδώ και πολλά χρόνια, οι Αυστραλοί απαιτούν αλλαγές ως προς τους ισχυρισμούς προέλευσης στις ετικέτες των τροφίμων. Θέλετε να είναι σαφέστερες, πιο κατανοητές, ακριβείς και πιο εύκολο να τις εντοπίσετε.

Μέχρι τώρα, η επισήμανση της χώρας προέλευσης ήταν συχνά ασαφής. Ήταν δύσκολο να γνωρίζει ο καταναλωτής τη διαφορά μεταξύ των περιγραφών, όπως του «made in» (παρασκευάζεται στην) και του «product of» (προϊόν της). Θα είναι ευκολότερο να καταλάβετε τις νέες ετικέτες, έτσι ώστε να μπορείτε να πάρετε μια γρήγορη, αλλά ενημερωμένη, απόφαση στο σουπερμάρκετ, στο μανάβικο, ή στην αγορά.

## Πότε θα γίνει;

### Οι επιχειρήσεις αλλάζουν τις ετικέτες τους τώρα

Οι απαιτήσεις για τις νέες ετικέτες χώρας προέλευσης τέθηκαν σε εφαρμογή την 1η Ιουλίου 2016. Ισχύει διετής μεταβατική περίοδος που θα παρέχει στις επιχειρήσεις χρόνο για να υλοποιήσουν την αλλαγή ενόσω εξακολουθούν να πωλούν τα υπάρχοντα αποθέματά τους. Αυτό σημαίνει ότι με την πάροδο του χρόνου, θα δείτε να εμφανίζονται όλο και περισσότερες ετικέτες στα προϊόντα.

Όποια προϊόντα έχουν τις παλιές ετικέτες κατά το τέλος της μεταβατικής περιόδου μπορούν να εξακολουθούν να πωλούνται μέχρι το τέλος της διάρκειας ζωής τους. Τα τρόφιμα στα οποία τοποθετείται ετικέτα από την 1η Ιουλίου 2018 πρέπει να ακολουθούν τους νέους κανόνες.

Βρείτε περισσότερες πληροφορίες στο [foodlabels.industry.gov.au](http://foodlabels.industry.gov.au)

## Πουλάτε τρόφιμα στην Αυστραλία;

Μάθετε τι σημαίνουν οι νέες ετικέτες χώρας προέλευσης για την επιχείρησή σας στο:

[business.gov.au/foodlabels](http://business.gov.au/foodlabels)